

## Zanabazar carré

Range: 11A00–11A4F

Ce fichier comprend un extrait des tableaux de caractères et de la liste des noms des caractères pour *Le Standard Unicode, version 13.0*

Ce fichier pourra être modifié à tout moment sans avertissement pour intégrer des corrections ou d'autres mises à jour du standard Unicode.

*La liste à jour des erreurs connues peut être consultée sur <http://www.unicode.org/errata/>*

### Avertissement

Ces tableaux servent de référence en ligne aux caractères inclus dans la version 13.0 du standard Unicode mais ne fournissent pas toute l'information requise pour la prise en charge des écritures selon le standard Unicode. Pour une bonne compréhension de l'utilisation des caractères illustrés dans ce fichier, veuillez consulter les parties correspondantes du Standard Unicode, version 13.0, disponible en ligne sur <http://www.unicode.org/versions/Unicode13.0.0/>, ainsi que les annexes 9, 11, 14, 15, 24, 29, 31, 34, 38, 41, 42, 44, 45 et 50 du standard Unicode, les autres rapports et standards techniques Unicode, et la base de données Unicode, tous également disponibles sur la Toile.

*Voir <http://www.unicode.org/ucd/> et <http://www.unicode.org/reports/>*

Une compréhension approfondie de ces documents complémentaires est nécessaire pour toute mise en œuvre d'Unicode réussie.

Il n'est pas recommandé de copier les caractères affichés dans les tableaux ou dans les listes des noms des caractères, car pour des raisons liées à la production des fichiers PDF il n'est pas garanti que les bons codes des caractères seront toujours copiés.

### Polices de caractères

L'apparence des glyphes de référence dans les tableaux n'est pas normative. Des variations considérables peuvent exister d'une police à l'autre. Les polices utilisées dans ces tableaux ont été fournies au Consortium Unicode par plusieurs concepteurs de polices, lesquels en conservent la propriété.

*Voir la liste sur <http://www.unicode.org/charts/fonts.html>*

### Modalités d'utilisation

















































































Ces tableaux de caractères peuvent être utilisés librement pour des usages personnels ou professionnels internes. Ils ne peuvent en aucun cas être incorporés en tout ou en partie à un produit ou une publication ni être distribués d'aucune autre façon sans l'autorisation écrite préalable du Consortium Unicode. Vous êtes toutefois invités à y faire pointer des hyperliens.

Les polices et leurs données connexes utilisées dans la production de ces tableaux de caractères ne peuvent être ni extraites ni utilisées d'aucune autre façon dans un produit ou une publication sans l'autorisation ou la licence accordée par les propriétaires de ces polices.

Le Consortium Unicode n'est pas responsable des erreurs ou omissions dans ce fichier ou dans le standard lui-même. Veuillez consulter le site internet du Consortium Unicode pour tout renseignement sur les caractères ajoutés au standard Unicode depuis la publication de la version la plus récente, ainsi que sur les caractères qui pourraient être incorporés dans les versions à venir.

*Voir <http://www.unicode.org/pending/pending.html> et <http://www.unicode.org/alloc/Pipeline.html>.*

*Copyright © 1991-2020 Unicode, Inc. Tous droits réservés.*

	11A0	11A1	11A2	11A3	11A4
0	 11A00	 11A10	 11A20	 11A30	 11A40
1	 11A01	 11A11	 11A21	 11A31	 11A41
2	 11A02	 11A12	 11A22	 11A32	 11A42
3	 11A03	 11A13	 11A23	 11A33	 11A43
4	 11A04	 11A14	 11A24	 11A34	 11A44
5	 11A05	 11A15	 11A25	 11A35	 11A45
6	 11A06	 11A16	 11A26	 11A36	 11A46
7	 11A07	 11A17	 11A27	 11A37	 11A47
8	 11A08	 11A18	 11A28	 11A38	
9	 11A09	 11A19	 11A29	 11A39	
A	 11A0A	 11A1A	 11A2A	 11A3A	
B	 11A0B	 11A1B	 11A2B	 11A3B	
C	 11A0C	 11A1C	 11A2C	 11A3C	
D	 11A0D	 11A1D	 11A2D	 11A3D	
E	 11A0E	 11A1E	 11A2E	 11A3E	
F	 11A0F	 11A1F	 11A2F	 11A3F	

Cette écriture est également connue sous le nom d'« écriture horizontale carrée ».

### Voyelle

- 11A00 ། ། LETTRE ZANABAZAR CARRÉ A  
 • s'utilise pour représenter des voyelles indépendantes en combinaison avec des signes voyelles

### Voyelles diacritiques

- 11A01 འ DIACRITIQUE VOYELLE ZANABAZAR CARRÉ I  
 11A02 ཡ DIACRITIQUE VOYELLE ZANABAZAR CARRÉ U  
 11A03 ར DIACRITIQUE VOYELLE ZANABAZAR CARRÉ OU  
 11A04 ལ DIACRITIQUE VOYELLE ZANABAZAR CARRÉ É  
 11A05 ཤ DIACRITIQUE VOYELLE ZANABAZAR CARRÉ E  
 11A06 ས DIACRITIQUE VOYELLE ZANABAZAR CARRÉ O  
 11A07 ཯ DIACRITIQUE VOYELLE ZANABAZAR CARRÉ AI  
 • représente aussi la voyelle secondaire i  
 11A08 ཱ DIACRITIQUE VOYELLE ZANABAZAR CARRÉ AOU  
 • représente aussi la voyelle secondaire ou  
 11A09 ི DIACRITIQUE VOYELLE ZANABAZAR CARRÉ I RÉFLÉCHI  
 • s'utilise pour les sons vocaliques sanskrits

### Signe de longueur de voyelle

- 11A0A ཱ SIGNÉ ZANABAZAR CARRÉ DE LONGUEUR DE VOYELLE

### Consonnes

- 11A0B ཀ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ KA  
 11A0C ཁ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ KHA  
 11A0D ག LETTRE ZANABAZAR CARRÉ GA  
 11A0E གྷ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ GHA  
 11A0F ང LETTRE ZANABAZAR CARRÉ NGA  
 11A10 ཅ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ TCHA  
 11A11 ཆ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ TCHHA  
 11A12 ཇ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ DJA  
 11A13 ཈ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ ÑA  
 11A14 ཉ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ TTA  
 11A15 ཊ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ TTHA  
 11A16 ཋ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ DDA  
 11A17 ཌ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ DDHA  
 11A18 ཌྷ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ NNA  
 11A19 ཎ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ TA  
 11A1A ཏ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ THA  
 11A1B ཐ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ DA  
 11A1C ད LETTRE ZANABAZAR CARRÉ DHA  
 11A1D དྷ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ NA  
 11A1E ན LETTRE ZANABAZAR CARRÉ PA  
 11A1F པ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ PHA  
 = lettre zanabazar carré p'a  
 11A20 བ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ BA  
 • utilisée aussi à la place de 11A2D ཏ non initial dans des ligatures  
 11A21 ཇ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ BHA  
 11A22 ཉ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ MA  
 11A23 ཊ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ TSA  
 11A24 ཋ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ TÇA  
 11A25 ཌ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ DZA  
 11A26 ཌྷ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ DZHA  
 11A27 ཎ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ ZHA  
 11A28 ཏ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ ZA

- 11A29 ཐ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ 'A  
 • aang mongol  
 • a-tchoung tibétain  
 → 0F60 ཐ lettre tibétaine 'a  
 11A2A ཱ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ YA  
 11A2B ི LETTRE ZANABAZAR CARRÉ RA  
 11A2C ཱི LETTRE ZANABAZAR CARRÉ LA  
 11A2D ུ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ VA  
 11A2E ཱུ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ ÇA  
 11A2F ྲྀ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ CHA  
 11A30 ཷ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ SA  
 11A31 ླྀ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ HA  
 11A32 ཹ LETTRE ZANABAZAR CARRÉ KCHA

### Diacritique de consonne finale

- 11A33 ེ DIACRITIQUE ZANABAZAR CARRÉ DE CONSONNE FINALE  
 • s'utilise avec une consonne finale de syllabe en mongol  
 • indique une frontière syllabique en mongol

### Virâma

- 11A34 ཻ DIACRITIQUE ZANABAZAR CARRÉ VIRÂMA  
 • indique une consonne nue en sanskrit et en tibétain  
 • n'est pas utilisé pour la création de ligatures  
 → 0F84 ཻ diacritique tibétain halanta

### Ornements tchandrabindou et tchandra

- 11A35 ོ DIACRITIQUE ZANABAZAR CARRÉ TCHANDRABINDOU  
 • indique la nasalisation  
 → 0F83 ོ diacritique tibétain sna ldan  
 → 1880 ོ lettre mongole anousvâra un ali gali  
 11A36 ཽ DIACRITIQUE ZANABAZAR CARRÉ TCHANDRABINDOU ORNÉ  
 • utilisé principalement avec 11A3F ཻ  
 11A37 ཿ DIACRITIQUE ZANABAZAR CARRÉ TCHANDRA ORNÉ  
 • utilisé principalement avec 11A3F ཻ  
 → 0F82 ཿ diacritique tibétain ñi zla nâ da

### Diacritiques pour le sanskrit

- 11A38 ེ DIACRITIQUE ZANABAZAR CARRÉ ANOUSVÂRA  
 • indique la nasalisation  
 → 0F7E ེ diacritique tibétain rdjes sou nga ro  
 11A39 ཻ DIACRITIQUE ZANABAZAR CARRÉ VISARGA  
 • indique l'aspiration post-vocalique  
 → 0F7F ཻ diacritique tibétain mnam btchad

### Consonne initiale d'un groupe

- 11A3A ི LETTRE INITIALE DE GROUPE ZANABAZAR CARRÉ RA  
 • forme initiale de 11A2B ི dans les ligatures tibétaines

### Consonnes finales d'un groupe

- 11A3B ཻ LETTRE FINALE DE GROUPE ZANABAZAR CARRÉ YA  
 • forme finale de 11A2A ཱ dans les ligatures tibétaines  
 11A3C ཻ LETTRE FINALE DE GROUPE ZANABAZAR CARRÉ RA  
 • forme finale de 11A2B ི dans les ligatures tibétaines

- 11A3D ལ LETTRE FINALE DE GROUPE ZANABAZAR CARRÉ LA
- forme finale de 11A2C ལ dans les ligatures tibétaines
- 11A3E ལ LETTRE FINALE DE GROUPE ZANABAZAR CARRÉ VA
- forme finale de 11A2D ལ dans les ligatures tibétaines

**Repères de début**

- 11A3F ལ REPÈRE DE DÉBUT ZANABAZAR CARRÉ INITIAL
- 0FD3 ལ signe tibétain brda rñing yig mgo mdoun ma ouvrant
  - 1800 ལ birga mongol
- 11A40 ལ REPÈRE DE DÉBUT ZANABAZAR CARRÉ FERMANT
- 0FD4 ལ signe tibétain brda rñing yig mgo sgab ma fermant

**Ponctuation**

- 11A41 ལ· SIGNE ZANABAZAR CARRÉ TÇEG
- 0F0B ལ· signe tibétain tçeg
- 11A42 ལ I SIGNE ZANABAZAR CARRÉ ÇAD
- 0F0D ལ I signe tibétain çad
- 11A43 ལ II SIGNE ZANABAZAR CARRÉ DOUBLE ÇAD
- 0F0E ལ II signe tibétain ñis çad
- 11A44 ལ III SIGNE ZANABAZAR CARRÉ LONG TÇEG
- 0F14 ལ III signe tibétain gter tçeg

**Repères de début**

- 11A45 ལ REPÈRE DE DÉBUT ZANABAZAR CARRÉ À DOUBLE TRAIT INITIAL
- 0F04 ལ signe tibétain yig mgo mdoun ma ouvrant
- 11A46 ལ REPÈRE DE DÉBUT ZANABAZAR CARRÉ À DOUBLE TRAIT FERMANT
- 0F05 ལ signe tibétain yig mgo sgab ma fermant

**Diacritique d'empilement**

- 11A47 ལ DIACRITIQUE D'EMPILEMENT ZANABAZAR CARRÉ
- sert à créer des ligatures de consonnes